SII 13.128: original edition by G.V. Srinivasa Rao

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 128. (A.R. No. 442 of 1904.) VĒDĀRAṆYAM, TIRUTTURAIPUNDI TALUK, TANJORE DISTRICT. ON A PILLAR IN THE MAṆḌAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE, VĒDĀRAṆYĒŚVARA TEMPLE

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv13p0i0128

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII13/DHARMA_INSSIIv13p0i0128.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Summary

This inscription is damaged. It seems to record an allocation of paddy from certain fields, to provide for offerings daily during the midday service in the temple of Bhuvanaviṭaṅkadēva at Tirumaṟaikkāḍu, and for (special) offerings to the deity on the festival days in the months of Aippigai and Māśi. Mention is made of **Tirumaṟaikkāḍaṉ Śokkaṉ** *alias* **Śōḻiyaṅga . . . .** probably a donor.

Edition

〈1〉 **svasti śrī** [||] kovirāj**a**kecaripaṉ〈2〉maṟkki yāṇṭu 6~Āvatu tirumaṟai〈3〉kkāṭu Uṭaiya puvaṉaviṭa〈4〉ṅkatevaṟkku ciṟukālkiḻ paḷḷaṉpā〈5〉lpālai nicati mattiyāṉacantikku〈6〉 tiruva(muta)rici (U)ḻakkum Ayppikai〈7〉ttirunāḷukkum mācittirunāḷu〈8〉[3+] Amirtukkup paḻante〈9〉vatāṉam Uppilā(Eṇṇai) poliyūṭṭu〈10〉 [7+] ṅkoṇṭu Uppilā

[6+]〈11〉 tirumaṟaikk(āṭaṉ co)kkaṉāṉa coḻiyaṅka [3+]〈12〉 k(o)llai cantirātittaval [6+]〈13〉 (te)vatāṉa nellu Āṇṭuva(rai)〈14〉 nāṟpatin kalam [8+]

Commentary

〈14〉 *kalam*. The continuation is not traceable.

Bibliography

Digital edition of SII 13.128 by Srinivasa Rao 1952 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

Primary

[SII] Srinivasa Rao, G.V. 1952. *South-Indian inscriptions (texts) (with introductory notes in English). Volume XIII: The Cholas*. South Indian Inscriptions 13. Madras: Archaeological Survey of India. Page 66, item 128.